

?????????

???? ??????? C-80/95,

??? ????? ?? ?????????????? ?????? ??? Hoge Raad der Nederlanden ????? ?? ?????????????, ???' ?????????????? ??? ??????? 177 ??? ?????????? ??, ?? ??? ?????? ??????????, ??? ?????????? ??? ?????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????????????? ???????

Harnas & Helm CV

???

Staatssecretaris van Financiën,

? ??????? ?????????????????? ??????????? ?? ?????? ??? ?????????? ??? ??????? 4, ?????????????? 2, 13, ?????? ?, ?????????? ??, ??????? 5, ??? 17, ?????????????? 3, ?????????? ??, ??? ?????? ????????? 77/388/??? ??? ?????????????, ??? 17?? ??? 1977, ????? ?????????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ?????, ??? ?????????? ?? ?????? ??????? ?????????? - ?????? ?????????? ?????? ?????????????????? ??????: ?????????????? ?????????????? ??? (?? ????. ????. 09/001, ? 49),

?? ??????????????

(????? ??????),

????????????? ??? ????? G. F. Mancini, ?????????? ?????????? (??????????), ?. ?. ?????????, P. J. G. Kapteyn, G. Hirsch ??? H. Ragnemalm, ??????????

????????? ??????????????: N. Fennelly

?????????????: H. A. Rühl, ??????? ?????????????? ??????????????

????????????????? ?????? ??? ?????????? ?????????????????? ??? ??????????????:

- ? ?????????????? ?????????????, ?????????????????????? ??? ??? A. Bos, ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ??????????????

- ? ?????????? ?????????????, ?????????????????????? ??? ?? C. de Salins, ?????????????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????????? ??? ??? G. Mignot, ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????? ??????????????

- ? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????????, ?????????????????????? ??? ??? B. J. Drijber, ?????? ??? ?????????? ??????????????

????????? ?????? ??? ??????? ??????????????????

????? ??????? ??? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????????????? ?????????????????, ?????????????????????? ??? ??? M. A. Fierstra, ?????? ??????? ?????????? ??? ?????????????? ??????????????, ??? ?????????? ?????????????????, ?????????????????????? ??? ??? G. Mignot, ??? ??? ?????????????, ?????????????????????? ??? ??? ? J. Drijber, ?????? ?? ?????????????? ??? 1?? ?????????????? 1996,

????? ??????? ??? ??????? ?????????????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ??? ?????? ?? ?????????????? ??? ??? ?????????????? 1996,

????? ??? ?????????? ????? ????? ?? ????????? ??????? ? ?????????????? ??? ??? ????????? ?
????????????????? ?????? ??? ?????? ??? ??????? ?????????;

4) ?? ?????????? ??? ??? ?????????????? ????????? ?????? ?????????? ????? ??? ??????? ?????,
?????? ?????? ??????????? ??????? ????? ?? ?????????????? ?? ????? ??? ?????????????? ??? ???
?????????;»

????? ?????? ?? ?????? ?????????

11 ?? ?? ?????? ??? ?????????, ?? ??????? ?????????????? ?????? ???' ?????? ?? ?????? ?? ?? ??????
4, ?????????????? 2, ??? ?????? ?????????? ??????? ?? ?????????????? ??? ??? ??????? ??? ? ?????? ??????
????????????? ??? ? ?????? ??????? ????????????, ??? ??? ?????????????? ??? ??? ???????
????????????????????? ??????????????????, ?????? ??? ? ?? ?????? ?????????? ??????? ??? ?????????? ??
????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ?????? ??????????
?????? ??? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ?????.

12 ??????, ???' ??????, ?? ?????????????? ???, ?????????? ?? ?? ?????? 4, ?????????????? 2, ??? ??????
?????????, ? ?????? ??? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????, ??????? ??????, ???
????????????????? ?????????????? ? \$???? ??????? ?????? ?? ?????? ?????????????? ??????? ??????????
?????????????

13 ??????, ??? ?????????, ?? ?????????????? ???, ?????? ?? ?????????????? ?????? ??????????????????
????????????????? (??, ?????????? ??? 4?? ?????????????? 1990, C-186/89, Van Tiem, ????????? 1990, ?-
4363, ?????? 17), ?? ?????? 4 ??? ?????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ??????
????????????? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????????????? ?????? ??? ??????? ???
?????????????, ??? ?????????? ??? ??? ?????????? ??????????????

14 ?????????, ??? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ??? ? ??????? ???
«????????????????????», ?????????? ?? ?? ?????? ??? ??????? 4, ?????????????? 2, ?????????????, ?????????
?? ??? ?????????????? ??? ?????? ??? ?????????????????? ??? ??????? ?????????????? ??????
????????????????????? ??????, ?? ?????? ??? ?????????, ?????????????????? ??? ?????????? ?????? ???????, ???
????????? ?????? ?????????? ??? ?? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ??????????????
(????????????????????? ?????????? Van Tiem, ?????? 18).

15 ??????, ?? ?????????????? ?????? ??????? ?????????????????? ??? ? ?????? ?????????? ??? ? ??????
????????? ?????????????? ?????????? ??? ??????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????????????
????????????? ?' ?????? ??? ?????????????? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????????? ??? ??????????????
????? ?????? (????????? ??? 20?? ?????????? 1991, C-60/90, Polysar Investments Netherlands,
????????? 1991, ?-3111, ?????? 13). ? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ??????????????????
??? ?????????? ?????????????????? ??????? ?????????? ??? ?????????????? ??????? ?????????? ?????????????
??? ?????? ??? ??? ?????? ??? ?? ?????????????? ?????????, ??????? ??? ?????????????? ??????,
????????????? ??? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????? (??, ??????, ??? ??? ??????? ?????, ???
????????????????????? ?????????? ?????? ?????????? C-333/91, Sofitam, ?????? 12).

16 ?????, ?????????, ??????? ?? ?????????????????????? ??? ?????? 13, ?????? ?, ?????????? ??, ???????
5, ??? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ??? ?????? ?????????????? ??? ??? ??????
????????????????????? ??? ?????????? ?????????????? ?????????????????????? ?????????????????????? ??????? ??? ???
????????????????????????? ?????????? ? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????? ??? ?????????? ??????
????????????????????????? ? ?????????????? ? ?????? ?????????????? ??? ??????, ??????? ??? ??????????
????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????????? (??, ??? ?????????????????????? ?????????? Polysar
Investments Netherlands, ?????? 14, ?????? ??? ??? ?????????????? ??? 20?? ?????????? 1996, C-
155/94, Wellcome Trust, ?????????? 1996, ?-3013, ?????? 35, ??? ??? 11?? ?????????? 1996, C-
306/94, R?gie dauphinoise, ?????????? 1996, ?-3695, ?????? 18).

17 ??????, ? ?????? ?????????? ?????????? ??? ?????? ?? ?????? ?????????? ?????? ??????
??? ?????????????????? ?????????????? ??? ?????????? ??????????, ??? ?????????????? ?? ??????????????
??? ?????????????????? ?????????????? Polysar Investments Netherlands, ??? ?????????? ?????? ???
????????????? ??? ??? ?????????? ?????????????, ????? ??? ?????????? ?????????????? ????? ?????????? ???
????????? ??????

18 ?????????, ??????? ?? ??????????????? ???, ????? ?????? ?????????? ??? ? ?????????????? ?????????????, ?
????????????????????? ????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ??? ??????
????????????????????? ??? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ??? ?????? ??????????????????
?????????????????. ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ??? ??? ?????? ?????????? ??????
???? ?????????? ?????????????? ??? ?????????????? ??????. ??? ??? ?????????????? ??????, ?? ???' ?????? ???
?????? ?????????????????????? ?????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?? ? ?????????????????? ??? ??? ?????? ?
????????????????? ?????????????????????? ??? ?????? ?????????????????????????????????????? ??????????????
????????????????? ??? ?? ?????? ?????? ?????????????? ??? ??? ?????? ?????????????? ??? ?????????????? ??????

19 ??? ???? ??????, ??????? ?????? ?????????????? ????? ? ??????? ?????????????? ?? ??????????
????????????????????? ?????????????????????? ??' 2,?? ? ?????????? ??????????. ??' ?????? ?????????? ??? ?????, ??
????????? 5 ??? ??????? 13, ?????? ?, ?????????????? ??, ?????????????????? ????? ??? ?????????? ??? ??? ???
????????????????? ?? ?????????????????? ??????????????

20 ??? ???? ??????, ??? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ? ?????????????? ??? ?? ?????? 4,
????????????????? 2, ??? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ??? ?????????? ??? ? ?????? ??????
????????????????? ??? ? ?????? ?????????? ??????????????, ??? ??? ?????????????????? ??? ?????????? ?????
????????????????????????? ??????????????????????, ?????? ??? ? ?????????????? ??? ?? ?????? ?????????????????? ??????????
???? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????????? ?????????????????? ?' ?????? ???
????????????????? ?????? ?????????????? ?????? ??? ?????????????? ??? ?????????????????? ????? ??????

21 ??????? ??? ?????????????????? ??? ?????????? ??? ?????? ??????????, ?? ?????? ??????????????????????
????????????????? ?????? ?????????????? ?????? ??????????????????????

????????? ??? ? ? ?????????????? ??????

??? ??? ?????????????????? ????????

22 ?? ?????? ??? ?????? ?????????????????? ? ?????????????? ??? ? ?????????? ?????????????? ?????? ??? ?
????????????? ??? ?????????????????? ?????????????????, ??? ?????????????? ?????????????????????? ??? ?????????????????, ???
?????????????????????. ?????????????? ??? ? ?????????? ?????????????????? ?????? ?? ?????? ?????? ?????????????????? ???
????????? ?????? ??? ?????????????????? ?????????????????????????? ??? ?????????? ?????????? ??? ??????????
????????????????????, ?' ?????? ?????????????????? ?? ?????????????? ??? ??? ?????????????????? ???????.

?????????????????

??? ?????? ?????????? ?????????,

?? ??????????????????

(????? ??????),

????????? ??? ??? ?????????? ??? ??? ????????, ?? ??????? ??? 15?? ??????? 1995, ??
Hoge Raad der Nederlanden, ?????????????:

?? ????? 4, ??????????? 2, ??? ????? ??????? 77/388/??? ??? ???????????, ??? 17?? ????
1977, ??? ?????????????? ??? ??????????? ??? ?????? ?????, ??? ?????????? ?? ????? ??????
?????? ?????????? - ?????? ????????? ?????? ?????????????????? ??????: ?????????????? ??????????????
?????, ??????? ?? ?????????????? ??? ??? ??????? ??? ? ???? ?????? ?????????????? ??? ? ????
?????? ???????????, ??? ??? ?????????????? ??? ?????? ???? ?????????????????? ??????????????????,
?????? ??? ? ?????????? ??? ?? ?????? ??????????????? ??????? ??? ??????? ?? ?????????????? ??
????????????????? ?????????????????? ?????????????? ?' ?????? ??? ??????????? ?????? ?????????? ?????? ???
?????????? ??? ?????????????? ?????? ?????.

(1) - ????????? 1993, ? ?-3513.